

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Fiche d'homologation N°
Tracteur / chariot à moteur	F O L L I	Super CF 4500 DT	CH 4291 01

Constructeur C. FOLLI di Folli A. & C. s.d.P., I-26041 Casalmaggiore Cremona (I)  
 Identification "Super CF 4500" sur la plaquette du constructeur

Piaquette constructeur à droite, latéralement sur le carter de la boîte à vitesses  
 N° du châssis à droite, latéralement sur le carter de la boîte à vitesses, au-dessus de la plaquette du constructeur  
 Identification du moteur "DVA 1750" à gauche, latéralement sur le bloc (coulé en relief)  
 Importateur principal P. BLUMENTHAL, Garage und Landmaschinen, 7131 Igels  
 Véhicule homologué 4519

**Châssis**  
 Nombre d'essieux 2 Nombre de roues 4  
 Direction hydrostatique, avec assistance hydraulique  
 Transmission mécanique, non synchronisée / inverseur  
 Nombre de vitesses 6 Entraînement toutes roues \*  
 Frein de service mécanique, à expansion interne, sur les arbres  
ritzel resp. sur les roues AR, frein indépendant,  
2 pédales avec verrouillage  
 Frein auxiliaire mécanique, à expansion interne, sur les roues AR  
 Frein d'arrêt identique au frein auxiliaire  
 Ralentisseur -  
 Contrôle 2 circuits -

Moteur	SLANZI	Type	DVA 1750
Marque	en ligne	Temps	4
Construction	D	Position	avant
Carburant	air	Nombre cylindres	3
Refroidissement	92	Course	88
Alésage	1754	CV-impôt	8,93
Cylindrée	29,4	à t/min	3000
Puissance en kW	40 (CUNA)		
CV	82 (g)	dB/A	à t/min
Bruit à l'arrêt	1= 500 x ø 110 mm		2250 **)
Silencieux	Becharach	4,0	+
Mesure des gaz	BOSCH noircissement 4,4 à 95 %		

**Carrosserie** ouvert avec arceau de sécurité / FAT-645/80  
 Nombre de portes - Indic. vitesse -  
 Ceintures sécurité - Rétroviseurs -  
 Cale - Attelage AR = à broche  
 Antivol -  
 Nombre de places 1 av. centre ar.  
 Dimensions intérieur extérieur  
 Longueur 2480 Empattements 1510  
 Largeur 1520 Essieu double av. ar.  
 Hauteur 2100 Voie av. ar. 1280  
 Porte à faux lat. av. ar. 1110 - 1270  
 Voies ar. 370  
 ar. 600 Braquage ø 6250 d 6100  
 Distance volant - vers l'avant du véhicule -

Poids	avant	arrière	total
Poids à vide	550	700	1250
Charge utile	-		
Poids total	550	700	1250
Garantie fabr.	2000	2500	4500
Dimens. pneus	6,50 - 16	9,5 R 20	(Variantes
Ply/bars	4 / 1,3	4 / 1,3	voir
Charge	900	1390	remarques)
pour V max	25	25	
Garantie poids remorquable avec frein	-		
Garantie poids remorquable sans frein	-		
Garantie poids de l'ensemble	-		
Poids remorquable testé	-		
Vitesse maximale selon le constructeur	22,5 km/h		
Vitesse maximale testée	23 km/h		
à 3000 t/min au moteur, 680 t/min à la prise de force			

Equipement §)			
Feux de route	M	(E)	
Feux de croisement	M	(E)	
Feux de position	A	(E)	
Feux rouges	R-S1	(E)	
Feux stop	-		
Clignoteurs	av 1	(E)	ar 2a (E)
Catadioptres	av		ar 1 (E)
Feux de gabarit	av		ar
Feux complémentaires			
Eclairage plaque	1/ séparé (chariot à moteur)		
Essuie-glace	avec/sans lave-glace		
Avertisseurs	BOSCH CH 5 0301 07 ou d'autres modèles homologués		

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Tracteur / chariot à moteur		
Marque et type	F O L L I Super CF 4500 DT		
Homologation N°	CH	4291 01	
Carrosserie			
Places	total 1	avant	
Poids à vide	1250	Carburant	D
Charge utile	-	CV-impôt	8,93
Poids total	1250	Cylindrée	1754

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation

- \* ) Entraînement : sur toutes les roues avec déclenchement de la traction avant; blocage du différentiel arrière.
- \*\* ) Mesure du bruit : avec le véhicule en marche en V-max. = 23 km/h, M6 = 85 dB/A.
- § ) Equipement : l'espace entre les feux de croisement de 100 mm est admis.
- ++ ) Insonorisation : tôles insonorisées env. 640 x 300 mm de chaque côté du moteur; capot insonorisé.

A noter dans le permis de circulation:

101 - 1 plomb sur butée de pleine charge.

Lieu et date de l'homologation Zurich, 10.06.80 / 25.06.80

Service fédéral d'homologation